ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

COM(93) 522 τελικό

Βρυξέλλες, 25 Οκτωβρίου 1993

Τροποποιημένη πρόταση

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΟΚ) ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για τη θέσπιση ειδικών

μέτρων ενθάρρυνσης στις μεταποιήσεις ορισμένων εσπεριδοειδών

(υποβληθείσα από την Επιτροπή
σύμφωνα με το άρθρο 149, παράγραφος 3 της συνθήκης ΕΟΚ)

Τροποποίηση,

που προβάλλεται δυνάμει του άρθρου 149 παράγραφος 3 της Συνθήκης ΕΟΚ,

στην

Πρόταση κανονισμού (ΕΟΚ) του Συμβουλίου για τη θέσπιση ειδικών μέτρων ενθάρρυνσης στις μεταποιήσεις ορισμένων εσπεριδοειδών

(έγγρ. COM(93) 387 τελικό της 1ης Σεπτεμβρίου 1993)

Η έκτη αιτιολογική σκέψη συμπληρώνεται από το εξής κείμενο :

"ότι μεταβατική περίοδος, κατά τη διάρκεια της οποίας μία ενίσχυση στη μεταποίηση των **satsumas** που θα χορηγηθεί επίσης στους μεμονωμένους παραγωγούς, είναι αναγκαία για να επιτραπεί στον τομέα αυτό να προσαρμοστεί στις διατάξεις αυτές·"

Στο άρθρο 5 :

1/ Το παρόν κείμενο γίνεται η παράγραφος 1,
2/ Προστίθεται η εξής παράγραφος :
"2. Εντούτοις, για την περίοδο 1993/1994, οι μεμονωμένοι παραγωγοί εσπεριδοειδών που αναφέρονται στο άρθρο 19 γ του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1035/72 μπορούν επίσης να λάβουν ενίσχυση ίση με τα δύο τρίτα του ποσού της ενισχύσεως που χορηγείται στις οργανώσεις των παραγωγών, και τούτο με την τήρηση όλων των διατάξεων που εφαρμόζονται επί του θέματος."

Το κείμενο του άρθρου 6 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο :

"Άρθρο 6
Το καθεστώς που αναφέρεται στο άρθρο 5 βασίζεται στις συμβάσεις που συνδέουν παραγωγούς ή οργανώσεις παραγωγών εσπεριδοειδών και μεταποιητές υπό τις συνθήκες που αναφέρονται στο άρθρο 2."

Μετά το άρθρο 11 προστίθεται το εξής νέο άρθρο :

"Άρθρο 12
Πριν από το τέλος της περιόδου 1995/96, εάν είναι ανάγκη, η Επιτροπή θα υποβάλει έκθεση στο Συμβούλιο επί της εφαρμογής του παρόντος καθεστώτος, που θα συνοδεύεται ενδεχομένως, από κατάλληλες προτάσεις."

Τα παρόντα άρθρα 12 και 13 καθίστανται αντιστοίχως τα άρθρα 13 και 14.

ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ

[redacted]

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ : [redacted]

1. ΚΩΔΙΚΟΣ : 1503 **ΠΙΣΤΩΣΕΙΣ :** 173 εκατ. ECU

2. ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΤΟΥ ΜΕΤΡΟΥ :
Τροποποίηση προτάσεως κανονισμού του Συμβουλίου για τον καθορισμό των ειδικών μέτρων για να ευνοηθεί η προσφυγή στη μεταποίηση ορισμένων εσπεριδοειδών.

3. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ : Άρθρο 43 της Συνθήκης

4. ΣΤΟΧΟΙ ΤΟΥ ΜΕΤΡΟΥ :
Να δοθούν ενισχύσεις στη μεταποίηση μικρών εσπεριδοειδών (satsumas, κλημεντίνες και μανταρίνια)

5. ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ	**ΠΕΡΙΟΔΟΣ 12 ΜΗΝΩΝ** (εκατ. ECU)	**ΤΡΕΧΟΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΕΤΟΣ (94)** (εκατ. ECU)	**ΕΠΟΜΕΝΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΕΤΟΣ (95)** (εκατ. ECU)
5.0 ΔΑΠΑΝΕΣ ΠΟΥ ΒΑΡΥΝΟΥΝ ΤΟΝ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΩΝ ΕΚ (ΠΑΡΕΜΒΑΣΕΙΣ)	π.υ.	π.υ.	-
5.1 ΕΣΟΔΑ			

	1996	**1997**	**1998**	**1999**
5.0.1 ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΔΑΠΑΝΩΝ				
5.1.1 ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΕΣΟΔΩΝ				

5.2 ΤΡΟΠΟΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ :

6.0 ΔΥΝΑΤΗ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΔΙΑ ΠΙΣΤΩΣΕΩΝ ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΩΝ ΣΤΟ ΣΧΕΤΙΚΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΟΥ ΥΠΟ ΕΚΤΕΛΕΣΗ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ **ΝΑΙ**/ΟΧΙ

6.1 ΔΥΝΑΤΗ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΔΙΑ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ ΤΟΥ ΥΠΟ ΕΚΤΕΛΕΣΗ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ **ΝΑΙ**/ΟΧΙ

6.2 ΑΝΑΓΚΗ ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ ΝΑΙ/**ΟΧΙ**

6.3 ΠΙΣΤΩΣΕΙΣ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΓΓΡΑΦΟΥΝ ΣΤΟΥΣ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΟΥΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥΣ **ΝΑΙ**/ΟΧΙ

ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ :
Σε σύγκριση με το δημοσιονομικό δελτίο στο COM(93) 387 τελικό, από την παρούσα πρόταση θα υπάρξει οικονομία, το ύψος της οποίας εξαρτάται από τον αριθμό των μελών των οργανώσεων παραγωγών, ο οποίος δεν μπορεί να προβλεφθεί

ISSN 0254-1483

COM(93) 522 τελικό

ΕΓΓΡΑΦΑ

GR **03**

Αριθ. καταλόγου : CB-CO-93-558-GR-C

ISBN 92-77-60151-5

Υπηρεσία Επισήμων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων
L-2985 Luxembourg